



Pour publication immédiate : 18/07/2018

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

**LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE UN DÉPLACEMENT DANS LE CADRE DE
« L'INITIATIVE DE RÉTABLISSEMENT ET DE RECONSTRUCTION NEW YORK
SOUTIENT PORTO RICO »**

Le Gouverneur et une délégation composée des présidents et d'étudiants de SUNY et CUNY, de partenaires sans but lucratif, de dirigeants syndicaux et d'élus partira le lundi 23 juillet

Soutient l'initiative en cours de rétablissement et de reconstruction pour nettoyer, restaurer et reconstruire les habitations dans les communautés qui tentent de se remettre du passage des ouragans Irma et Maria

Les organismes de presse qui prévoient de se rendre à Porto Rico doivent envoyer un mail à Press.RSVP@exec.ny.gov avant 10 h 00 dimanche 22 juillet

Lundi 23 juillet, le Gouverneur Andrew M. Cuomo mènera un déplacement dans le cadre de « l'initiative de rétablissement et de reconstruction New York soutient Porto Rico » (New York Stands with Puerto Rico Recovery and Rebuilding Initiative) pour soutenir les efforts de rétablissement en cours sur l'île. La délégation comprend les présidents et des étudiants de SUNY et CUNY, des partenaires sans but lucratif, des dirigeants syndicaux et des élus. Les membres de la délégation participeront aux efforts de reconstruction dans les régions du nord et du centre de l'île ainsi que dans la région métropolitaine de San Juan et reviendront le mardi 24 juillet dans la soirée. Il s'agit du cinquième déplacement du Gouverneur Cuomo à Porto Rico depuis le passage de l'ouragan Maria. Les organismes de presse qui prévoient de se rendre à Porto Rico doivent envoyer un mail à Press.RSVP@exec.ny.gov avant 10 h 00 dimanche 22 juillet.

Dans le cadre de « l'Initiative de rétablissement et de reconstruction New York soutient Porto Rico », des centaines d'étudiants et travailleurs volontaires ont rejoint des organisations sans but lucratif pour nettoyer, restaurer et reconstruire des habitations, tandis que l'île continue à se remettre du passage des ouragans Irma et Maria.

« La défaillance incompétente et inhumaine du gouvernement fédéral, incapable d'agir face à la crise à Porto Rico, est une honte nationale », **a déclaré le Gouverneur Cuomo.** « Alors que le gouvernement fédéral tourne le dos à Porto Rico, les New-Yorkais soutiennent nos frères et sœurs de Porto Rico depuis le premier jour de cette tragédie, et nous continuerons à les soutenir jusqu'à ce que le travail soit terminé.

Je suis impatient de mener cette délégation à Porto Rico pour soutenir les efforts de rétablissement en cours, tandis que nous aidons l'île à mieux reconstruire que jamais auparavant. Le chemin du rétablissement complet est encore long, et New York accompagnera Porto Rico à chaque étape du processus. »

La délégation du Gouverneur est composée des personnes suivantes :

Avocate publique de la ville de New York Letitia James
Président de l'arrondissement du Bronx Ruben Diaz, Jr.
Membre de l'Assemblée Marcos Crespo, président du Groupe de travail porto-ricain/hispanique (Puerto Rican/Hispanic Task Force)
Sénateur Martin Dilan
Sénateur Gustavo Rivera
Membre de l'Assemblée Carmen De La Rosa
Melissa DeRosa, Secrétaire du Gouverneur
Robert Mujica, Directeur du budget
Monica Tavaréz, Vice-présidente des affaires externes, Fédération hispanique (Hispanic Federation)
Santos Rodriguez, Directeur des affaires communautaires, Conseil des métiers du bâtiment et de la construction de l'agglomération de New York (Building and Construction Trades Council of Greater NY)
Dr. Felix Matos Rodriguez, Président, Queens College
Dr. Havidán Rodríguez, Président, University at Albany
David Gómez, Président, Hostos Community College
George Gresham, Président, 1199 SEIU
Dennis Rivera, ancien Président, 1199 SEIU
Anthony Ciampa, Vice-président, NYSNA
Nelson Rivera, Vice-président, TWU Local 100
Adrian Merced, Administrateur, Teamsters Joint Council 16
Llamara Padro-Milano, Membre du Comité exécutif infirmier, PEF
Ken Raske, Président de l'Association des hôpitaux du Grand New York (Greater New York Hospital Association)
Christopher A. Smith, Association des soins de santé de l'État de New York (Healthcare Association of New York State)
Teresa Santiago, Présidente, Comité Novembre
Marlene Cintron, Présidente, Bronx Overall Development Corp
Elizabeth Velez, Présidente, The Velez Organization
Monsignor Kevin Sullivan, Directeur Exécutif, Catholic Charities
David Campbell, Fondateur et Président, All Hands and Hearts
Bill Keegan, Fondateur et Président, HEART 9/11
Major Daniel Colomb, Garde nationale de New York (New York National Guard)
David Kaplan, Directeur Exécutif, NECHAMA
Edison Sabala, Consultant en gestion, UNICEF USA

Lors de la première phase de l'initiative de rétablissement et de reconstruction « New York soutient Porto Rico » lancée le 29 avril, le Gouverneur avait déployé une équipe d'évaluation tactique (Tactical Assessment Team) composée d'experts, de travailleurs, d'associations sans but lucratif, d'organisations philanthropiques et de partenaires universitaires afin d'évaluer les besoins de reconstruction et d'élaborer une feuille de route complète pour les communautés dans le besoin. Les constatations de l'équipe

d'évaluation informent le déploiement stratégique d'environ 500 étudiants de SUNY et CUNY, ainsi que de travailleurs hautement qualifiés dans les métiers du bâtiment et de la construction, tout au long de l'été.

Les efforts de New York à Porto Rico

Depuis le passage de l'ouragan Maria en septembre 2017, le Gouverneur Cuomo s'est rendu à Porto Rico à quatre reprises et a constamment orienté des ressources essentielles vers les communautés dans le besoin. Immédiatement après le passage de l'ouragan, New York a mis en place l'Effort de secours et de rétablissement de l'Empire State (Empire State Relief and Recovery Effort), distribuant finalement au moins 4 400 palettes de provisions et fournitures collectées à partir de 13 sites de dons à travers l'État. L'État de New York a également déployé plus de 1 000 travailleurs, dont des centaines d'employés des services publics et d'experts en électricité, afin d'aider à rétablir le courant et à stabiliser le réseau électrique.

Le Gouverneur Cuomo et la délégation congressionnelle de New York (New York Congressional Delegation) continuent à militer pour que Porto Rico obtienne l'aide fédérale dont sa population a besoin et qu'elle mérite. En décembre, les Gouverneurs Cuomo et Rosselló, ainsi que des membres de la délégation congressionnelle de New York, ont publié un rapport d'évaluation pour « mieux reconstruire » (Build Back Better), qui demandait une enveloppe d'aide fédérale de 94,4 milliards de dollars pour aider Porto Rico à se reconstruire plus solide et plus résilient. Le plan a identifié des secteurs spécifiques nécessitant des investissements, tels que le logement, le réseau électrique et sa résilience, l'agriculture, etc. En ajoutant 487 millions de dollars pour la sécurité publique et les premiers secours et 9 milliards de dollars pour la gestion à long terme du rétablissement, les besoins en financement s'élèvent à un total de 94,4 milliards de dollars.

Par ailleurs, dans le cadre d'un effort mené par SUNY Maritime fin mai, plus de 500 élèves officiers de SUNY Maritime et environ 50 étudiants de l'Université d'Albany (University at Albany) et de la Faculté des sciences environnementales et de sylviculture de SUNY (SUNY College of Environmental Science and Forestry) se sont portés volontaires, auprès d'organisations sans but lucratif de reconstruction, pour enlever les débris et préparer les toits à la construction dans la région du grand San Juan.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse www.governor.ny.gov
État de New York | Chambre Exécutive | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[SE DÉSINSCRIRE](#)